

Amtsblatt

für den Salzlandkreis

- Amtliches Verkündungsblatt -



7. Jahrgang

Bernburg (Saale), 26. August 2013

Nummer 34

I N H A L T

A. Amtliche Bekanntmachungen des Salzlandkreises

- 7. Änderung der Satzung des Unterhaltungsverbandes Westliche Fuhne/Ziethen und Genehmigung der Satzung **238**
- Sitzung des Betriebsausschusses Jobcenter Salzlandkreis am 04.09.2013 **239**
- Sitzung des Betriebsausschusses des Kreiswirtschaftsbetriebes des Salzlandkreises am 05.09.2013 **240**

B. Amtliche Bekanntmachungen der Städte, Gemeinden und Verwaltungsgemeinschaften

Stadt Bernburg (Saale)

- Sitzung des Stadtrates der Stadt Bernburg (Saale) am 29.08.2013 **240**

C. Amtliche Bekanntmachungen sonstiger Dienststellen

Abwasserzweckverband „Saalemündung“

- 71. Sitzung der Verbandsversammlung des Abwasserzweckverbandes „Saalemündung“ am 03.09.2013 **242**

D. Sonstige Mitteilungen

Impressum

Herausgeber und Herstellung:

Erscheinungsweise:

Bezug:

Salzlandkreis

nach Bedarf

Salzlandkreis, 11 Fachdienst Zentraler Service,
11.3 SG Kreistagsbüro, 1. Obergeschoss, Zimmer 209,
Karlsplatz 37 in 06406 Bernburg (Saale)

A. Amtliche Bekanntmachungen des Salzlandkreises

- **7. Änderung der Satzung des Unterhaltungsverbandes Westliche Fuhne/Ziethen und Genehmigung der Satzung**

Berichtigung:

Der Salzlandkreis hat im Amtsblatt für den Salzlandkreis Nr. 32/2013 vom 07. August 2013 die 7. Satzungsänderung des Unterhaltungsverbandes „Westliche Fuhne/Ziethen“ bekannt gemacht.

In der Bekanntmachung sind in der Präambel das Datum der Sitzung des Verbandsausschusses über die Beschlussfassung der 7. Satzungsänderung sowie der geänderte Paragraph fehlerhaft ausgewiesen. Der dem Salzlandkreis vorliegende Beschluss ist ordnungsgemäß ausgefertigt.

Es handelt sich bei der Veröffentlichung vom 07. August 2013 um Schreibfehler, welche hiermit berichtigt werden. Aus Gründen der Rechtssicherheit macht der Salzlandkreis rückwirkend zum 07.08.2013 die 7. Satzungsänderung erneut bekannt.

7. Änderung der Satzung des Unterhaltungsverbandes Westliche Fuhne/Ziethen

Auf der Grundlage des § 6 des Gesetzes über die Wasser- und Bodenverbände (Wasserverbandsgesetz-WVG vom 12. Februar 1991 (BGBl. I. S. 405), zuletzt geändert durch Gesetz vom 15. Mai 2002 (BGBl. I. S. 1578) in Verbindung mit § 8 Abs. 1 Nr. 2 der Verbandssatzung des Unterhaltungsverbandes Westliche Fuhne/Ziethen in der Fassung vom 17.02.1993, veröffentlicht im Amtsblatt des Regierungsbezirkes Dessau, zuletzt geändert durch die 6. Satzungsänderung vom 22.04.2010, veröffentlicht im Amtsblatt für den Salzlandkreis Nr. 24/2010 vom 09.06.2010, hat der Verbandsausschuss auf der Ausschusssitzung am 03.04.2013 die 7. Änderung der Satzung des Unterhaltungsverbandes beschlossen:

§ 1

§ 3 (1) wird wie folgt geändert:

Mitglieder dieser Verbände sind die Gemeinden im jeweiligen Niederschlagsgebiet, die nicht einer Verbandsgemeinde angehören; und die Verbandsgemeinden im jeweiligen Niederschlagsgebiet (Verbandsmitglieder).

§ 2

Inkrafttreten

Die 7. Satzungsänderung der Satzung des Unterhaltungsverbandes „Westliche Fuhne/Ziethen“ tritt rückwirkend zum 01.01.2010 in Kraft.

Peißen, den 03.04.2013

gez. Symalla
Verbandsvorsteher

Genehmigung der Änderung der Satzung des Unterhaltungsverbandes „Westliche Fuhne/Ziethen“ in der am 03.04.2013 beschlossenen Fassung

I. Entscheidung

Hiermit genehmige ich gemäß § 58 Abs. 1 des Gesetzes über Wasser- und Bodenverbände (Wasserverbandsgesetz – WVG) vom 12. Februar 1991 (BGBl. I. S. 405), zuletzt geändert durch Gesetz vom 15. Mai 2002 (BGBl. I. S. 1578) i.V.m. § 1 Abs. 2 des Ausführungsgesetzes des Landes Sachsen-Anhalt zum Wasserverbandsgesetz (WVG LSA) vom 20. März 2007 (GVBl. LSA S. 44) die Änderung der Satzung des Unterhaltungsverbandes „Westliche Fuhne/Ziethen“ in der am 03.04.2013 beschlossenen Fassung.

II. Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen diese Genehmigung kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe Widerspruch erhoben werden. Der Widerspruch ist schriftlich oder zur Niederschrift beim Salzlandkreis, Karlsplatz 37, 06406 Bernburg (Saale) einzulegen.

Bernburg, den 10.07.2013

gez. i.V. Stephan
Gerstner
Landrat

(Siegel)

• Sitzung des Betriebsausschusses Jobcenter Salzlandkreis am 04.09.2013

Datum: Mittwoch, 04.09.2013, 17:00 Uhr

Ort: Salzlandkreis, Bernburg Haus 1,
Kreistagssitzungssaal
(3. Obergeschoss), Karlsplatz 37,
06406 Bernburg (Saale)

Tagesordnung:

Öffentlicher Teil

- 1 Geschäftsordnung
- 1.1 Eröffnung der Sitzung
- 1.2 Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung, der Beschlussfähigkeit und der Tagesordnung des öffentlichen Teils
- 1.3 Einwendungen gegen die Niederschrift über den öffentlichen Teil der Sitzung am 19.06.2013
- 2 Bericht der Betriebsleiterin zu wichtigen Angelegenheiten des Eigenbetriebes
- 3 Vorstellung der Aufbauorganisation Jobcenter Salzlandkreis ab 01.10.2013
Mündliche Berichterstattung
- 4 Jobcenter Salzlandkreis - Jahresabschluss für das Wirtschaftsjahr vom 01.01. bis 31.12.2012

Beratung und Beschlussfassung -
Vorlage: B/1032/2013

- 5 Die Umsetzung des Bildungs- und Teilhabepaketes im Jobcenter Salzlandkreis im ersten Halbjahr des Jahres 2013 - Rechtskreis SGB II
Information - Vorlage: M/0482/2013
- 6 Evaluation des Projektes: "Ohne Moos nichts los - Vermittlung von Finanzkompetenzen zur Schuldenprävention"
Information - Vorlage: M/0483/2013
- 7 Anfragen und Anregungen
- 8 Schließung des öffentlichen Teils der Sitzung

Nicht öffentlicher Teil

- 9 Geschäftsordnung
- 9.1 Feststellung der Tagesordnung des nichtöffentlichen Teils
- 9.2 Einwendungen gegen die Niederschrift über den nichtöffentlichen Teil der Sitzung am 19.06.2013
- 10 Information der Betriebsleiterin über wichtige Angelegenheiten des Eigenbetriebes
- 11 Besetzung der Stelle Jurist
Beratung und Beschlussfassung -
Vorlage: B/1039/2013
- 12 Höhergruppierung
Beratung und Beschlussfassung -
Vorlage: B/1044/2013'
- 13 Anfragen und Anregungen
- 14 Schließung des nichtöffentlichen Teils der Sitzung

gez. Gerstner
Ausschussvorsitzender

• **Sitzung des Betriebsausschusses des Kreiswirtschaftsbetriebes des Salzlandkreises am 05.09.2013**

Datum: Donnerstag, 05.09.2013, 17:00 Uhr

Ort: Kreiswirtschaftsbetrieb des Salzlandkreises,
Heinrichstraße 29,
06449 Aschersleben

Tagesordnung:

Öffentlicher Teil

- 1 Geschäftsordnung
- 1.1 Eröffnung der Sitzung
- 1.2 Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung, der Beschlussfähigkeit und der Tagesordnung des öffentlichen Teils
- 1.3 Einwendungen gegen die Niederschrift über den öffentlichen Teil der Sitzung am 10.07.2013
- 2 Bericht des Betriebsleiters über wichtige Angelegenheiten des Betriebes
- 3 Anfragen und Anregungen
- 4 Schließung des öffentlichen Teils der Sitzung

Nicht öffentlicher Teil

- 5 Geschäftsordnung
- 5.1 Feststellung der Tagesordnung des nichtöffentlichen Teils
- 5.2 Einwendungen gegen die Niederschrift über den nichtöffentlichen Teil der Sitzung am 10.07.2013
- 6 Information des Betriebsleiters über wichtige Angelegenheiten des Betriebes
- 7 Vergabe - Lieferung von zwei Pressmüllfahrzeugen, inkl. Aufbau und Lifter, Vergabe-Nr.: 076/13

Beratung und Beschlussfassung -
Vorlage: B/1027/2013

- 8 Vergabe – Übernahme und Entsorgung von brennbaren Abfällen und sonstigen Abfällen im Gebiet des Altkreises Aschersleben-Staßfurt; Vergabe-Nr.: 71/2013
Beratung und Beschlussfassung -
Vorlage: B/1035/2013

- 9 Vergabe – Übernahme und Entsorgung von brennbaren Abfällen und sonstigen Abfällen im Gebiet des Altkreises Bernburg; Vergabe-Nr.: 90/2013
Beratung und Beschlussfassung -
Vorlage: B/1036/2013

- 10 Vergabe - K 1358 Asphaltarbeiten, Reparatur von Kleinflächen von Schneidlingen nach Cochstedt/Schadeleben, Vergabe-Nr.: 159/13
Beratung und Beschlussfassung -
Vorlage: B/1042/2013

- 11 Anfragen und Anregungen

- 12 Schließung des nichtöffentlichen Teils der Sitzung

gez. Gerstner
Ausschussvorsitzender

B. Amtliche Bekanntmachungen der Städte, Gemeinden und Verwaltungsgemeinschaften

Stadt Bernburg (Saale)

Sitzung des Stadtrates der Stadt Bernburg (Saale) am 29.08.2013

Sitzungstag: 29.08.2013

Sitzungsbeginn: 17:00 Uhr

Sitzungsort: Rathaus 1,
Großer Sitzungssaal,
Schlossgartenstraße 16,
06406 Bernburg (Saale)

ÖFFENTLICHER TEIL:

Zur Geschäftsordnung:

- a) Bestätigung der Einladung und Feststellung der Beschlussfähigkeit gem. §§ 51, 53 GO LSA,
- b) Protokollgenehmigung der öffentlichen Sitzung des Stadtrates vom 20.06.2013,
- c) Bekanntgabe über die im nichtöffentlichen Teil der Stadtratssitzung am 20.06.2013 gefassten Beschlüsse,
- d) Bekanntgabe der von den beschließenden Ausschüssen gefassten Beschlüsse,
- e) Bericht der Verwaltung über die Umsetzung der Beschlüsse des Stadtrates der Stadt Bernburg (Saale),
- f) Feststellung der öffentlichen Tagesordnung gem. § 5 Abs. 1 der Geschäftsordnung.

Zur öffentlichen Tagesordnung:

1. Einwohnerfragestunde
2. Bericht über die Entwicklung des AMEOS Klinikums Bernburg
BE: Herr Kai Swoboda und Herr Thomas Wagner
3. Festlegungen des Stadtrates zur Kommunalwahl 2014
Beschlussvorlage Nr. 904/13
4. Erteilung eines Straßennamens im Wohngebiet an der Garnison
Beschlussvorlage Nr. 902/13
5. Votum für den Vertreter der Stadt Bernburg (Saale) in der Verbandsversammlung des Wasserzweckverbandes „Saale-Fuhne-Ziethe“ zur Beschlussfassung über die Satzung 3/13 über die Erhebung von Beiträgen, Kostenerstattungen und Gebühren für die Abwasserbeseitigung im Verbandsgebiet des WVS (AAS-WVS)
Beschlussvorlage Nr. 892/13

6. Änderung der Geschäftsordnung für den Aufsichtsrat der Bernburger Wohnstätten GmbH
Beschlussvorlage Nr. 896/13
7. Jahresabschluss 2012 der Bernburger Wohnstätten GmbH
Beschlussvorlage Nr. 893/13
8. Jahresabschluss 2012 der Bernburger Freizeit GmbH
Beschlussvorlage Nr. 894/13
9. Jahresabschluss 2012 der indigo innovationspark gmbh
Beschlussvorlage Nr. 895/13
10. Jahresabschluss 2012 der Stadtwerke Bernburg GmbH
Informationsvorlage Nr. 227/13
11. Jahresabschluss 2012 der Theater- und Veranstaltungs GmbH
Informationsvorlage Nr. 228/13
12. Erste Nachtragshaushaltssatzung 2013 der Stadt Bernburg (Saale)
Beschlussvorlage Nr. 906/13
13. Maßnahmeplan „Hochwasser“
Beschlussvorlage Nr. 908/13 – (wird nachgereicht oder Tischvorlage)
14. Mitteilungen, Beantwortung von Anfragen, Anregungen

NICHTÖFFENTLICHER TEIL:

Zur Geschäftsordnung:

- a) Genehmigung des Protokolls über die nichtöffentliche Sitzung des Stadtrates vom 20.06.2013,
- b) Feststellung der nichtöffentlichen Tagesordnung gem. § 5 Abs. 1 der Geschäftsordnung.

Zur nichtöffentlichen Tagesordnung:

15. Abschluss eines Leihvertrages
Beschlussvorlage Nr. 897/13
16. Abschluss eines Leihvertrages
Beschlussvorlage Nr. 898/13

17. Abschluss eines Nutzungsvertrages
Beschlussvorlage Nr. 899/13
18. Praktische Umsetzung des Konzeptes
„Umgestaltung Innenstadtbereich“,
Einzelmaßnahme Kleine Hallesche
Straße“, hier: Vergabe
Beschlussvorlage Nr. 901/13
19. Abschluss einer Schiedsvereinbarung
Beschlussvorlage Nr. 903/13
20. Zweiter Quartalsbericht 2013 der Ge-
sellschaften mit städtischer Beteiligung
Informationsvorlage Nr. 229/13
21. Mitteilungen, Beantwortung von Anfra-
gen, Anregungen

gez. Marlies Süßmuth gez. Henry Schütze
Vorsitzende des Stadt- Oberbürgermeister
rates

Die öffentliche Bekanntmachung der vor-
stehenden Tagesordnung kann auch im
Internet der Stadt Bernburg (Saale) unter
<https://ratsinfo.bernburg.de/de/sitzungstermine-2013.html> eingesehen werden.

C. Amtliche Bekanntmachungen sonstiger Dienststellen

Abwasserzweckverband „Saalemündung“

71. Sitzung der Verbandsversammlung des Abwasserzweckverbandes „Saalemündung“ am 03.09.2013

Datum: Dienstag, den 03.09.2013,
 18.00 Uhr

Ort: AZV „Saalemündung“ –
 Sitzungssaal, Breite 9,
 39240 Calbe (Saale)

Öffentlicher Teil

1. Eröffnung der Sitzung
2. Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung, der Beschlussfähigkeit und der Tagesordnung im öffentlichen Teil

3. Einwohnerfragestunde
4. Einwendungen gegen die Niederschrift der vorangegangenen Sitzung
5. Bericht des Verbandsgeschäftsführers über wichtige Angelegenheiten und Bekanntgabe der Beschlüsse der nicht öffentlichen Sitzung der Verbandsversammlung
6. Legitimationsbeschluss zur Zeichnung der Stromlieferverträge für die Jahre 2014 und 2015
Beratung und Beschlussfassung –
BV 303/13
7. Ermächtigungsbeschluss zur Aufnahme eines zweckgebundenen Darlehens zur Finanzierung der Investitionen und Investitionsfördermaßnahmen 2013
Beratung und Beschlussfassung –
BV 304/13
8. Auslauf der Zinsbindung des KfW-Darlehens 5937593
Beratung und Beschlussfassung –
BV 305/13
9. Anfragen und Anregungen der Verbandsmitglieder
10. Schließung des öffentlichen Teils der Sitzung

Nicht öffentlicher Teil

11. Feststellen der Tagesordnung im nicht öffentlichen Teil
12. Bericht des Verbandsgeschäftsführers über wichtige Angelegenheiten
13. Vergabebeschluss: Lieferung eines Hochdruckspül- und Saugfahrzeuges
Beratung und Beschlussfassung –
BV 306/13
14. Anfragen und Anregungen der Verbandsmitglieder

15. Schließung des nicht öffentlichen
Teils der Sitzung

gez. Warnecke
Vorsitzender der Verbandsversammlung